



## WISSENSCHAFTSARABISCH MIT DER HALQA ARABIYYA

من أجل استخدام اللغة العربية الأكاديمية  
استخداماً فعالاً!

### DIE HALQA ARABIYYA BIETET:

- Wissenschaftsarabisch in einem geschützten Raum praktizieren;
- Sprachliche Unterstützung bei der Vorbereitung eines Vortrags;
- offizielle Teilnahmebestätigung (bei Vortrag und regelmäßiger und aktiver Teilnahme für mind. ein Semester);
- Sprachmaterialien Wissenschaftsarabisch zum Selbstlernen;
- Debatten über postkolonial sensibilisierte Lehr- und Forschungspraktiken.

### تقدم الحلقة العربية

- ممارسة اللغة العربية الأكاديمية في جو من الثقة وعدم التكلف
- المساعدة اللغوية في إعداد العرض أو المحاضرة
- شهادة رسمية بالمشاركة (في حالة تقديم محاضرة والمشاركة (المنتظمة النشطة لمدة فصل دراسي على الأقل
- مادة لغوية للغة العربية الأكاديمية للتعلم الذاتي
- مجال للحوار والنقاش عن أساليب تدريس وبحث ما بعد استعمارية

### ORGANISATION | تنظيم

إيلاف بدر الدين وشريف الحبيبي وعاصم حفني وفيرا تسوكانوفا  
وكريستيان يونغي وفرانك فايجلت

### KONTAKT | تواصل معنا

halqa@uni-marburg.de

Philipps



Universität  
Marburg



حلقة عربية



FÄLLT DIR ARABISCH SPRECHEN SCHWER?

هل تشعر بالصعوبة إذا تحدثت بالعربية؟

MÖCHTEST DU ÖFTER ARABISCH SPRECHEN?

هل تريد أن تتحدث أكثر بالعربية؟

MÖCHTEST DU DEINE HAUSARBEIT ODER FORSCHUNGS-  
IDEEN AUF ARABISCH VORSTELLEN?

هل تريد أن تعرض بحثك بالعربية؟

DANN KOMM ZUM  
KOLLOQUIUM WISSENSCHAFTSARABISCH!

إذن أهلاً وسهلاً في الحلقة العربية!





# تعلم

## UNSER ZIEL

Die Halqa arabiyya bietet den Studierenden, Dozierenden und Forschenden Gelegenheit, ihre Studien- und Forschungsthemen auf Arabisch vorzustellen und zu diskutieren. Ziel ist es, Arabisch als moderne und aktive Wissenschaftssprache am CNMS zu praktizieren und sie damit im Rahmen einer postkolonial sensibilisierten Lehre und Forschung zu ‚de-exotisieren‘.

## هدفنا

تتيح الحلقة العربية للطالبات والطلاب وكذلك أعضاء هيئة التدريس والباحثين فرصة عرض دراساتهم وأبحاثهم ومناقشتها باللغة العربية، ونحن كما نستهدف في الحلقة العربية الاستخدام الفعال للعربية المعاصرة كلغة بحث علمي في معهدنا، فإننا نسعى في الوقت ذاته، في إطار مقارنة ما بعد استعمارية في البحث والتعليم، إلى إزالة الغرائية الموصومة بها العربية.

## PROGRAMM FÜR DAS SOMMERSEMESTER

Die Sitzungen mit Vortragenden der Uni Marburg und anderer Universitäten finden als Webinar statt. Darüber hinaus setzen wir unsere digitale Vortragsreihe fort und veröffentlichen die Videos mit Untertiteln auf unserer Facebook-Seite und auf Youtube.

- 29.04.21 Nadja Danilenko  
Faouzia Zeraoulia
- 20.05.21 Filiz Kandemir  
Thomas Jakob
- 10.06.21 (in Kooperation mit CNMS Welcome)  
Hamed Abboud  
Kholoud Charaf  
Kerstin Wilsch
- 17.06.21 Verena Blaimer  
Sanabel Abdelrahman
- 01.07.21 Jannis Kawelke  
Bassem Hagar

# اسمع



# تحدث

## برنامج الفصل الصيفي لعام 2021

ستعقد الحلقة العربية رقميًا من خلال عارضين من جامعة ماربورج وأصدقائها. بالإضافة إلى ذلك يسرنا أن نعلن عن مواصلة سلسلة المحاضرات المسجلة مصحوبة بشريط ترجمة تُنشر على صفحتنا على الفيسبوك وقناتنا على اليوتيوب.

- 29.04.21 نادية دانيلكو  
فوزية زراوية
- 20.05.21 فيليس كانديمير  
توماس يعقوب
- 10.06.21 (بتعاون مع CNMS Welcome)  
حامد عبود  
خلود شرف  
كرستين وِلش
- 17.06.21 فرينا بلايمير  
سنابل عبد الرحمن
- 01.07.21 يانيس كاويلكه  
باسم حَجَر